

Decreto Governo n.º 21/2017,

de 12 Maio

**REGULAMENTA ORGANIZASAUN NO FUNSIONAMENTU SENTRU VOTASAUN
NO PROSEDIMENTU VOTASAUN, KONTAJEN VOTU NO APURAMENTU
REZULTADU SIRA**

Realiza prinsípiu husi Estadu Direitu Demokrátiku nian, konsagra iha artigu 1º husi Konstituisaun Repúblika Demokrátika Timor-Leste ne'ebé koalia kona ba realiza eleisaun ida ne'ebé livre no justa ba órgaun soberania sira, hanesan Prezidente Repúblika no Parlamentu Nasional.

Realiza eleisaun Parlamentu Nasional nian halo tuir nórma jurídika sira hirak ne'ebé maka aprova ona husi Lei nº 6/2006, 28 Dezembru, ba redasaun ida ne'ebé maka aprova husi Lei nº 9/2017, 5 Maiu.

Kuadru Jurídiku no regulamentar ne'ebé maka vigora iha Repúblika Demokratika Timor-Leste hetan ona rekuñesimentu husi misaun observaun eleitoral bar-barak nudar diak duni atu bele aseguira eleisaun ida ne'ebé maka livre no justu, ho exepasaun ba armonizasaun ida ne'ebé lolós ho Lei Eleitoral Parlamentu Nasional nian, ne'ebé foin lalais ne'e hetan ona aprovasaun. Regulamentu ida ne'ebé maka hetan aprovasaun husi Dekretu Governu ida ne'e la halo alterasaun makás ba organizasaun no funksionamentu Sentru Votasaun ka prosedimentu votasaun, kontajen votu sira no apuramentu ba rezultadu sira eleitoral.

Ho nune'e, eleitor sira kontinua ezerse sira ida-idak nia direitu votu iha sentru votasaun ne'ebé maka besik liu ba nia hela-fatin, basta maka sentru ne'e lokaliza duni iha Unidade Jeográfika ida ne'ebé maka eleitor ne'e inskritu ba iha resenseamentu eleitoral. Sentru Votasaun sira sei organiza iha estasaun votu, ho número ida ne'ebé maka varia tuir número eleitor sira ne'ebé maka iha ona lista eleitor iha Sentru Votasaun ida ne'e nian. Hodi kumpri Lei Eleitoral ba Parlamentu Nasional nian, estabelese mos katak tenki loke Sentru Votasaun

iha kada Suku, no nia númeru mós bele boot liu tan, depende ba distánsia entre aldeia sira husi Suku ne'e ninian.

Operasaun eleitoral sei konduz husi ofisial eleitoral sira ne'ebé rekruta no hetan ona formasaun husi Sekretariadu Tékniku ba Administrasaun Eleitoral, nudar responsável ba manutensaun disiplina iha Estasaun Votu no Sentru Votasaun sira nia laran, fo garantiha siguransa, konfidensialidade no liberdade atu ezerse direitu votu husi sidadaun sira.

Nudar knar ofisial eleitoral sira nian atu asegura realizasaun aktu eleitoral iha prizaun no óspital sira, tenki ba duni too fatin sira ne'e atu bele rekolla votu sira husi sidadaun hirak ne'ebé maka lei impede hela atu vota no sira no liberdade ka mobilidade ne'e hetan limitasaun

Operasaun kontajen no apuramentu inisial ba rezultadu eleitoral sira komesa kedas wainhira períodu votasaun nian remata ona, no sei halo iha nível Sentru Votasaun nian. Operasaun apuramentu munisipal sei hala'ó iha Assembleia Apuramentu Munisipal no, iha Oe-Cusse Ambeno, sei hala'ó iha Assembleia Apuramentu Rejiaun Administrativa Espesial nian. Órgaun apuramentu intermédiu ba rezultadu eleitoral sira hahú hala'ó sira nia servisu kuandu hetan ona, nu mínimu, áta lima husi sentru votasaun sira. Operasaun apuramentu intermédiu ba rezultadu konsiste fundamentalmente iha operasaun ida hodi rerkonsilia hotu áta sira ne'ebé too mai husi Sentru Votasaun sira, uza programa informátiku ne'ebé maka sira sei hetan hodi halo servisu ida ne'e. Operasaun apuramentu intermédiu ba rezultadu sira tenki remata ona iha prazu máximu, loron rua nia laran.

Apuramentu nasional ba rezultadu eleitoral nian Assembleia Apuramentu Nasional maka sei asegura, komposta husi membru Komisaun Nasional Eleisaun ne'ebé iha responsabilidade atu halo rekonsiliasaun ba áta apuramentu munisipal sira hotu, áta apuramentu Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambeno no áta apuramentu iha estranjeiru nian hodi apura lolós rezultadu final eleisaun ba Parlamentu Nasional nian atu nune'e bele apresenta ba Supremu Tribunal Justisa para órgaun ne'e bele halo validasaun no proklama nia rezultadu.

Ho nune'e, Governo dekreta, tuir saida maka hatúr ona iha n.º 5, artigo 4.º, n.º 3 artigo 36.º husi alíneas c) no d), husi Artigo 77.º, hotu kedas, husi Lei n.º 6/2006, 28 Dezembru, iha redasaun ne'e hetan aprovasaun husi Lei n.º 9/2017, 5 Maiu, atu hetan kbít nudar regulamentu, sira tuir mai ne'e:

KAPÍTULU I

DISPOZISAUN JERAL

Artigu 1.º

Objetu

Dekretu ida ne'e aprova regra sira hirak ne'ebé maka regula votasaun, kontajen votu no apuramentu rezultadu ba operasaun eleisaun Parlamentu Nasional nian ne'ebé hala'ó iha terrioriu nasional.

Kapítulu II

ORGANIZASAUN SENTRU VOTASAUN

Seksaun I

Definisaun, lokalizasaun, organizasaun e divulgasaun

Artigu 2.º

Definisaun

Sentru votasaun fatin ne'ebé maka eleitor sira atu ezerse sira nia direitu atu vota no kompostu husi estasaun votu ida ka liu husi ida.

Artigu 3.º

Distribuisaun sentru votasaun sira

1. Iha kada suku sei instala pelu-menus sentru votasaun ida no STAE sei kria tán sentru votasaun seluk bazeia ba número eleitor no mós distansia entre aldeia sira iha suku laran hodi la prejudika protesasaun ba votu segredu.
2. Atu bele loke sentru votasaun ida rekere ezistencia husi eleitor entre 50 to'ó 2500.

Artigu 4.º

Fatin iha ne'ebé bele tau sentru votasaun

1. Sentru votasaun sira instala iha edifisiu públiku, prefere liu iha eskola sira, ne'ebé iha kondisaun seguru no eleitor sira bele asesu.
2. Wainhira la-iha edifisiu públiku sira ne'ebé bele oferese kondisaun sira hatuur iha número anterior, maka tenki husu fali sede suku ka sentru komunitariu sira.

3. La-ihá possibilidade hodi asegura fatin sira refere husi artigu ida ne'e, maka STAE sei halo estrutura ida kona-bá fatin sira ne'ebé bele instala sentru votasaun no estasaun votu,.

Artigu 5.º

Fatin ne'ebé bandu atu instala sentru votasaun

Labele instala sentru votasaun iha:

- a) Unidade polísia;
- b) Unidade militar;
- c) Xefes tradisional sira nia hela-fatin/rezidencia
- d) Hela-fatin/rezidencia privada;
- e) Edifísiu sira ne'ebe nudar propriedade partidu ruma nian;
- f) Fatin kultu ka destinadu ba kultu;
- g) Hospital ka kualker edifísiu ligadu ba servisu sira saude nian hodi la prejudika ba ezersisiu direitu votu nebe estabese iha hospital.

Artigu 6.º

Estasaun votu

1. Iha sentru votasaun ida bele iha estasaun votu ida ka liu husi ida.
2. Numeru estasaun votu husi kada sentru votasaun determina husi Diretor-Jeral Sekretariadu Tékniku Administrasaun Eleitoral hodi konsidera número eleitor iha suku no mós sentru votasaun ne'ebé mós sei estabese fila fali.

Artigu 7.º

Divulgasaun lista sentru votasaun

Sekretariadu Tékniku da Administrasaun Eleitoral (STAE) sei fó sai número no lokalizasaun ba sentru votasaun no estasaun votu sira até loron tolu-nulu antes loron votasaun, no bele mos hetan alterasaun ruma até loron sanulu antes data realizasaun votasaun nian.

Artigu 8.º

Kódigu identifíkasaun sentru votasaun no estasaun votu

1. Sei atribui kódigu numériku ida hodi identifika kada sentru votasaun no estasaun votu
2. Kodigu ne'ebé temi iha númeru ida foin liu ba ne'e forma husi díjitu sia, no husi ida ne'e, díjitu lima primeiru ne'e representa sentru votasaun no hat ikus representa estasaun votu, no ho ida ne'e permite atu identifika kada sentru votasaun no estasaun votu sira.
3. Kodigu sira refere iha númeru anterior tau iha urna sira no iha lista eleitor nian, no mós iha ata funcionamentu, kontajen no apuramentu votu.

Seksaun II

Ofisial eleitoral

Artigu 9.º

Definisaun

1. Ofisial eleitoral maka sidadaun nasional hirak ne'ebé selesionadu ona husi STAE hodi asegura funcionamentu sentru votasaun no estasaun votu durante prosesu eleitoral
2. Iha loron eleisaun, bele latama servisu, Ofisial eleitoral hirak ne'ebé maka mós funcionáriu públiku sira, ajente sira ka traballador administrasaun públika sira nian no ida ne'e sei la prejudika sira nia direitu no regalia sira, inklui direitu ba retribuisaun, basta maka sira tenki iha dokumentu ida ne'ebé STAE emite hodi komprova katak sira ezerse duni sira nia funsaun nudar ofisial eleitoral iha loron ne'e.

Artigu 10.º

Identifikasaun

1. Kada sentru votasaun no estasaun votu sira kompostu husi ofisial eleitoral hanesan tuir mai ne'e:
 - a. Prezidente sentru votasaun nian ida, ne'ebé responsabiliza ba sentru votasaun no mos estasaun votu sira;
 - b. Sekretáriu ida ba estasaun votu ne'ebé maka responsabiliza ba estasaun votu ne'e, kordena servisu ho ofisial estasaun votu sira no responde direktamente ba presidente sentru votasaun nian;
 - c. Ofisial nain-hat ne'ebé sei verifica eleitor sira nia identifíkasaun;
 - d. Ofisial ida hodi kontrola buletin votu nian;
 - e. Ofisial nain-ida sei kontrola urna eleitoral/kaixa votasaun nian;

- f. Oficial ida hodi kontrola no tau tinta-indelével ba eleitor sira nia liman;
 - g. Oficial nain rua para kontrola forma-liña/fila.
2. Estasaun de votu ida bele funciona nafatin ho deit oficial, mínimo, nain nen.
 3. Karik oficial eleitoral sira falta tiha nain ida, sei substitui tuir termu sira ne'ebé hatur iha artigu 15º.

Artigu 11.º

Seleasaun oficial eleitoral

1. STAE maka hili oficial eleitoral sira husi eleitor sira ne'ebé maka resensiadu ona iha unidade jeográfika resenseamentu eleitoral ne'ebé maka sentru votasaun no estasaun votu ne'e lokaliza ba, atu nune'e sira bele ezerse sira nia funsaun.
2. Atu sai oficial eleitoral, sidadaun ne'e tenki hatene lé, hakerek no iha kuñesimentu oituan kona ba aritmética
3. Kandidatu sira ne'ebé atu prienxe vaga hodi ezerse funsaun nudar oficial eleitoral ne'e pre-selesionadu husi Diretor Munisipal STAE nian iha unidade jeográfika resenseamentu eleitoral ne'ebé sei lokaliza sentru votasaun ne'ebé oficial eleitoral sira ne'e atu dezempeña sira nia funsaun bá.
4. Depois prosesu pre-seleasaun ne'e remata tiha, Diretor Munisipal STAE haruka ba Diretor Jeral STAE, lista kompleta husi kandidatu sira ne'ebé maka bele hala'ó funsaun nudar oficial eleitoral, akompaña kedas ho sira ida-idak nia "*Kurrikulum Vitae*"
5. Metade husi kandidatu ne'ebé selesionadu tenki ser husi sexu femininu
6. Bazeia ba informasaun ne'ebé prevé iha número 4, Diretor Jeral STAE, depois de rona husi CNE, sei nomeia oficial eleitoral hirak ne'ebé maka sei ezerse sira nia funsaun iha sentru votasaun
7. Labele obriga ema ida atu hala'ó funsaun nudar oficial eleitoral, kontra nia vontade livre no espressa
8. CNE sei supervizona prosesu seleasaun kandidatu sira hirak ne'ebé maka sei hala'ó papel nudar oficial eleitoral.

Artigu 12.º

Formasaun oficial eleitoral

1. Kandidatu sira ne'ebé STAE hili ona hodi sai nudar oficial eleitoral, sei tuir formasaun ne'ebé prepara no realiza husi STAE, ho CNE nia supervizaun.
2. Oficial sira labele komesa sira nia funsaun, antes asina deklarasaun kompromissu, ne'ebé husu atu rai sijílu kona ba faktu sira, informasaun no prosedimentu eleitoral ne'ebé maka sira sei hatene durante hala'o sira nia funsaun.
3. Deklarasaun kompromissu ne'e, STAE maka sei elabora no sei vinkula ka kesi oficial eleitoral sira to prosesu eleitoral ne'ebé sira ezerse funsaun bá ne'e remata.
4. Representante no fiskais husi partido polítiku no koligasaun partidaria sira, nune'e mos ho observador nasional no internasional, bele akompaña formasaun ne'e, maibé laiha direitu atu intervén iha prosesu.

Artigu 13.º

Ofisial Eleitoral sira nia dever

1. Hodi ezerse sira nia funsaun, oficial eleitoral sira vinkuladu atu kumpri dever sira hanesan tuir mai ne'e:
 - a. Tuir formasaun ne'ebé STAE realiza;
 - b. Mantein komportamentu ne'ebé neutral no imparcial ba kandidatura sira hotu-hotu;
 - c. Garante sijílu (labele fo sai arbiru) informasaun ho karakter rezervada ne'ebé maka hatene durante hala'o knar;
 - d. Hala'o ho didiak no lolós, tarefas sira hotu, to prosesu eleitoral ne'e remata;
 - e. Tenki relata kedas ba superior sira, karik mosu irregularidade ruma durante prosesu votasaun, kontajen no apuramentu rezultadu;
 - f. Kumpri ho lolós orientasaun hirak ne'ebé maka superior sira fó
2. Oficial eleitoral sira, kuandu la kumpri sira nia dever, sei responsabiliza tuir lei ne'ebé vigora

Artigu 14.º

Inkompatibilidade sira

1. Presidente Repúblika, deputadu sira, membru governu, funsionáriu sira, ajente no traballador administrasaun públika sira Repúblika Demokratika Timor-Leste nian, membru FALINTIL-Forsa Defeza Timor-Leste no Polísia Nasional Timor-Leste, majistradu judisial, Ministériu Públiku, autoridade relijioza sira, membru CNE, kandidatu no fiskais kandidatura sira, sira ne'e hotu labale sai nudar oficial eleitoral;
2. Saida deit maka temi iha número anterior ne'e sei la inklui funsionariu diplomatiku sira.

Artigu 15.º

Substituisaun Oficial Eleitoral

1. Karik iha loron eleisaun no minutu tolu-nulu antes oras markada ba eleisaun atu hahú maka oficial eleitoral sira ne'ebé Diretor Geral STAE nian nomeia tiha ona la marka prezensa iha estasaun votu, presidente sentru votasaun nian tenki komunika kedas buat ne'e ba Diretor Munisipal STAE nian.
2. Diretor Munisipal STAE nian bele nomeia fali eleitor kualker ida ne'ebé iha kapasidade rekoñesida, hodi troka oficial ida ne'ebé falta, liu husi konkordansia maioria oficial eleitoral sira ne'ebé maka marka prezensa iha fatin votasaun ne'e.
3. Karik presidente sentru votasaun auzente, sekretáriu primeira estasaun votu husi sentru ne'e rasik maka sei troka nia, no nia rasik bele troka husi oficial verifikador identifikasaun ne'ebé maka maioria husi oficial eleitor estasaun votu ida ne'e nian hili rasik.
4. Kuandu troka ona, oficial eleitoral sira ne'ebé maka falta ne'e la konta ona, no presidente sentru votasaun tenki komunika kedas sira nian naran ba STAE.
5. Substituisaun hotu-hotu tenki hakerek hotu kedas iha ata.

Artigu 16.º

Presidente Sentru Votasaun

Presidente sentru votasaun nia papel maka:

- a) Deklara loke estasaun votu no verifika identidade no kredensial husi sekretariu estasaun votu nian;
- b) Asegura funsionamentu ne'ebé diak iha sentru votasaun tuir lei no regulamentu sira ne'ebé vigora;
- c) Haruka taka relasaun nominal partidu polítiku ka koligasaun partidaria sira nian iha kedas entrada ba sentru votasaun nian;
- d) Presta informasaun no transmite orientasaun servisu ne'ebé nesesariu atu bele garante operasaun eleitoral ida ne'ebé diak iha sentru votasaun ne'ebé nia prezide;
- e) Suspende operasaun eleitoral karik iha perturbasaun ruma, agresan ka violencia, iha sentru votasaun nomós iha sorin-sorin sira besik kedas iha ne'ebá;
- f) Dirije kontajen votu no apuramentu inisial rezultadu iha sentru votasaun;
- g) Ezerse votu de qualidade kuandu haree katak nesesáriu;
- h) Asina ata ho rezultadu kontajen votu nian iha sentru votasaun;
- i) Organiza fiskais kandidatura sira iha sentru votasaun ne'ebé asina ata operasaun kontajen no apuramentu rezultadu nian;
- j) Anunsia rezultadu kontajen no apuramentu inisial no taka rezultadu ne'e iha fatin ne'ebé fasil para atu haree, iha kedas sentru votasaun ne'e rasik;
- k) Garante enpakotamentu no entrega material eleisaun tomak ba assembleia apuramentu munisipal ka rejional;

- l) Dezempeña funsaun hotu ne'ebé prevista iha lei, regulamentu ka tuir ne'ebé superior sira haruka no funsaun sira ne'ebé maka laos atribui ba orgaun seluk.

Artigu 17.º

Sekretariu estasaun votu

Sekretáriu estasaun votu nia papel maka:

- a) Deklara loke estasaun votu no verifika identidade no kredensial husi oficial eleitoral sira nian, fiskais kandidatura sira ne'ebé hala'o sira nia funsaun iha fatin votasaun ne'e nomós observador ho mós profisional orgaun komunikasaun sosial sira;
- b) Dirije prosesu verifikasaun kabina votu no dokumentu servisu nian iha estasaun votu
- c) Hatudu urna/kaixa votasaun mamuk ba oficial meza sira, fiskais kandidatura, observador no eleitor ne'ebé marka prezensa, no tuir mai, husu ba oficial verifikador identifikasaun nian nomós oficial kontrolador urna eleitoral atu bele tau tiha selu ba urna no rejista número husi selu korespondente;
- d) Haruka taka edital ho kompozisaun meza estasaun votu nian iha estasaun votu, iha kedas fatin ne'ebé maka fasil para atu haree,;
- e) Garante liberdade no segredu votu, eleitor hotu-hotu nian;
- f) Garante manutensaun orden iha estasaun votu para aseguera operasaun eleitoral bele lao ho didiak;
- g) Informa presidente sentru votasaun karik iha fali ona kondisaun hodi kontinua votasaun ne'ebé interrompe tiha tamba iha akontesimentu balun ne'ebé la normal, kalamidade natural ka perturbasaun orden públika ruma;
- h) Haruka sai husi estasaun votu, sidadaun sira ne'ebé maka la vota iha ne'ebá ou ka sira ne'ebé vota tiha ona;
- i) La admite atu tama iha estasaun votu, eleitor sira ne'ebé maka haree momós katak lanu hela ka hetan hela efeitu husi droga (estupefasiante) nian, no lori objetu balun ne'ebé maka bele kria perigu;
- j) Bandu kualker tipu propaganda iha estasaun votu nia laran, no hó distansia too metru ruanulu-resin-lima, no halo ida ne'e ho rekore ba forsa de siguransa polisial;
- k) Autoriza entrega buletin votu foun ba eleitor sira, karik sira husu tamba halo sala wainhira sira prienxe ka tamba falta atensaun, no okorensia ida ne'e tenki rejista tiha kedas iha ata ida-idak;
- l) Tau karimbu ba buletin votu ne'ebé maka entrega fila fali, ho lia-fuan "cancelado", asina tiha kedas no rai didiak tiha iha envelope;
- m) Fo esklaresimentu nesesáriu, tuir eleitor nia pedidu, no iha kedas prezensa oficial eleitoral sira, fiskais kandidatura no observador eleitoral, kona ba prosesu votasaun, maibé labele influencia fali eleitor sira nia sentidu votu;
- n) Husu ba fiskais kandidatura sira, keta sira iha reklamasaun balun atu apresenta karik;
- o) Simu protestu hotu no reklamasaun ne'ebé maka mosu, no tenki asina kedas nune'e, hanesan oficial hotu-hotu estasaun votu nian;
- p) Halo mos funsaun sira seluk ne'ebé maka temi iha lei, regulamentu, ou sira ne'ebé superior haruka, maibé laos funsaun hirak ne'ebé maka atribuida ona ba orgaun seluk.

Artigu 18.º

Ofisial verifikador identifikasaun

Ofisial verifikador identifikasaun nia papel maka:

- a. Identifika eleitor liu husi haree ho didiak kartaun eleitoral atualizadu no verifika didiak hodi haree, se dados eleitor nian ne'e hakerek mos iha lista eleitor unidade jeográfika resenseamentu eleitoral nian ka lae;
- b. Karik kartaun eleitoral laiha, bele identifika eleitor liu husi haree nia billete identidade ka passaporte timor nian no konfirma ho dadus eleitor nian ne'ebé maka tau iha lista eleitor unidade jeográfika resenseamentu eleitoral ida ne'e ninian;
- c. Verifika se eleitor ne'e kumpre rekezitu legal ne'ebé ezije kona ba idade mínima tinan sanulu-resin-hitu iha loron eleisaun nian;
- d. Haree didiak eleitor nia liman hodi bele garante katak nia seidauk vota duni iha eleisaun ne'e;
- e. Fo hatene ba ofisial kontrolador buletin votu katak ema ne'e iha direitu no bele entrega buletin votu ba nia;
- f. Dezempeña mos funsaun hirak ne'ebé maka lei, regulamentu haruka ka superior determina maibe laos tok funsaun hirak ne'ebé maka atribui ona ba orgaun seluk.

Artigu 19.º

Ofisial kontrolador buletin votu

Ofisial kontrolador buletin votu nia papel maka:

- a. Tau karimbu no asina iha buletin votu nia kotuk;
- b. Entrega buletin votu ba eleitor;
- c. Presta informasaun ba eleitor ne'ebé simu ona buletin votu, iha kedas fiskais no observador sira nia oin iha estasaun votu, karik nia husu informasaun no esklaresimentu ruma kona ba oinsá atu vota, maibé labele indika ba sira, preferensia ruma ka sentidu votu ruma kona ba atu vota ba kandidatu ida ne'ebé;
- d. Indika no enkamiña eleitor ba kabina votu nian;
- e. Entrega buletin votu foun ba eleitor ho autorizasaun sekretáriu estasaun votu nian, karik eleitor husu, tamba buletin át tiha ka prienxe sala tiha;
- f. Dezempeña mos funsaun hirak ne'ebé maka lei, regulamentu haruka ka superior determina mas laos tok funsaun hirak ne'ebé maka atribui ona ba orgaun seluk.

Artigu 20.º

Ofisial kontrolador urna eleitoral

Ofisial kontrolador urna eleitoral nia papel maka:

- a. Garante guarda no siguransa urna eleitoral nian;
- b. Asegura katak eleitor koloka deit buletin votu ida ba urna eleitoral;
- c. Dezempeña mos funsaun hirak ne'ebé maka lei, regulamentu haruka ka superior determina mas laos tok funsaun hirak ne'ebé maka atribui ona ba orgaun seluk.

Artigu 21.º

Ofisial kontrolador aplikasaun tinta indelevel

Ofisial kontrolador aplikasaun tinta indelevel nia papel maka:

- a) Depois eleitor hatama tiha buletin votu ba urna laran, tau kedas tinta indelevel ba liman-fuan indikador husi eleitor nia liman los no sertifika katak tinta ne'e maran duni.
- b) Karik liman fuan indikador husi parte los laiha karik, bele tau tinta indelevel ba iha liman-fuan seluk husi liman hanesan, maibé karik liman lós rasik laiha, bele tau ba liman fuan ida iha parte karuk no sertifika duni katak tinta ne'e maran tiha;
- c) Karik liman rua ne'e laiha hotu, marka tinta indelevel ne'e iha extremidade husi eleitor nia isin parte leten nian;
- d) Husu ba eleitor atu ses husi estasaun votu hafoin vota tiha;
- e) Dezempeña mos funsaun hirak ne'ebé maka lei, regulamentu haruka ka superior determina mas laos tok funsaun hirak ne'ebé maka atribui ona ba orgaun seluk.

Artigu 22.º

Ofisial kontrolador fila

Ofisial kontrolador liña/fila nia papel maka:

- a. Organiza liña/fila ne'ebé eleitor sira forma bá hodi hein atu vota, atu nune'e, so ema ne'ebé autorizada deit maka bele tama ba estasaun votu;
- b. Husu ba eleitor para bele kaer kedas iha sira nia liman kartaun eleitoral ne'ebé atualizadu, karik ida ne'e laiha, uza deit billete identidade ou passaporte timor nian, atu nune'e bele hatudu ba ofisial verifikador identifikasun;
- c. Iha tuku sanulu-resin-lima loraik iha loraon votasaun nian, haree tok, eleitor hira maka hein hela iha liña para atu ba vota, atu nune'e bele halo tuir saida maka lei haruka katak se se deit maka atu mai tama iha liña depois de oras ida ne'e, sei la hatan;
- d. Husu ba fiskais kandidatura no observador eleitoral sira hodi hatudu sira nia identifikasaun no kredensial ne'ebé STAE emiti para sira bele akompaña prosesu eleitoral ne'ebé lao hela;
- e. Husu ba profesional orgaun komunikasaun sosial sira hodi hatudu sira nia identifikasaun no kredensial ne'ebé STAE emiti para sira bele halo kobertura jornalística ba prosesu eleitoral ne'ebé lao hela;
- f. Dezempeña mos funsaun hirak ne'ebé maka lei, regulamentu haruka ka superior determina mas laos tok funsaun hirak ne'ebé maka atribui ona ba orgaun seluk.

Seksaun III

Ordem, disiplina, proibisaun no intervensaun polisial

Artigu 23.º

Responsabilidade manutensaun orden no Disiplina

Prezidente kada centru votasaun ho sekretáriu estasaun votu nian, ho apoiu husi oficial eleitoral sira, halo providensia nesesária atu bele garante manutensaun orden no disiplina durante operasaun eleitoral atu nune'e bele salva guarda liberdade votu no nia ezersisiu regular.

Artigu 24.º

Prohibisaun presensa iha sentro votasaun

1. Sei la admiti atu mai iha sentru votasaun no estasaun votu nian, eleitor hirak ne'ebé maka apresenta síntoma sira momós katak ema ne'e konsome alkool ka lanu hela ho droga (estupefasiendes), ema hirak ne'ebé maka lori kilat ka objetu sira ne'ebé hanesan, nomós ema hirak ne'ebé maka, ho kualker meu, perturba no tenta perturba orden no disiplina iha fatin votasaun no ninia sorin-sorin sira, no bele lori ba eventual responsabilidade kriminal.
2. Faan sasan no konsumu bebidas alkolika sira atu dook metru 100 husi sentru votasaun.
3. Mos sei la hatan, atu marka prezensa iha sentru votasaun no estasaun votu, sidadaun eleitor hirak ne'ebé maka ezerse tiha ona nia direitu vota nian, sira ne'ebé maka laos fiskais kandidatura sira nian, laos profesional orgaun komunikasaun sosial no laos observador eleisaun ne'ebé hetan ona kredensial.

Artigu 25.º

Prohibisaun propaganda eleitoral

1. Iha lora eleisaun, prohibidu atu halo kualker tipu propaganda eleitoral iha fatin hirak ne'ebé maka funsiona sentru votasaun no estasaun votu no tenki dok metru atus-ida husi fatin sentru votasaun.
2. Propaganda eleitoral ne'e maka hanesan taka autokolante (stiker), kamizola, panfleto, símbolu, poster, emblema, sigla, bandeira no sira seluk tan, nune'e mos ho atividade sira promosaun partido polítiku ka koligasaun partido polítiku ruma, ligadu ba prosesu eleitoral ne'ebé maka lao hela.

3. Prezidente husi Sentru Votasaun sei husu ba PNTL atu hasai propaganda ne'ebé viola dispostu n^o-1 husi artigu ida-ne'e.
4. Fiskais partido polítiku ka koligasaun partido polítiku sira, labele, iha sirkunsansia saida deit, apresenta-an iha sentru votasaun ho símbolu ka objetu sira ne'ebé identifika katak sira pertense ba partido polítiku ka koligasaun partido polítiku sira ruma
5. Kona-ba kazu ne'ebé temi tiha iha número dahuluk, Sekretáriu husi Sentru Votasaun fó orden ba Fiskál atu hasai símbolu no objetu hirak ne'ebá
6. Bainhira Fiskál la rona no la-tuir orden, Sekretáriu husi Sentru Votasaun hasain Fiskál nia akreditasaun no husu nia atu sai husi Estasaun Votu no hakerek kedas akontesimentu ne'e iha akta operasaun eleitorál nian.

Artigu 26.º

Prohibisaun ba prezensa husi Forsa Armada no Forsa polisial

1. Prohibidu ba prezensa husi elementu forsa armada no polisial hodi hala'ó sira nia ezersisiu iha sentru no estasaun votu nia laran wainhira prosesu votasaun sei la'ó hela
2. Autoriza deit prezensa husi elementu Polícia Nacional de Timor-Leste (PNTL), iha liur, ho medida liu husi mentru rua-nulu resin lima dook husi sentru ka estasaun votu wainhira prosesu votasaun sei la'ó hela.

Artigu 27.º

Prezensa no intervensaun husi elementu Polisia Nasionál Timor-Leste (PNTL)

1. Bainhira prezisa hakotu ema ataka malu ka hapara violénsia ruma iha Sentru Votasaun ka Estasaun Votu nia laran ka iha fatin hale'u, ka bainhira ema la rona no la haktuir Ofisiál Eleitorál sira, Prezidente husi Sentru Votasaun ka Estasaun Votu nian, ka ema ne'ebé taka nia fatin, halibur kedas ho Ofisiál Eleitorál sira no husu tuir prezensa PNTL nian
2. Rekerimentu hodi husu PNTL nia prezensa halo liuhusi kontaktu ho ajente polisiál sira-ne'ebé la'ó hale'u besik Sentru Votasaun ka, bainhira la hetan sira, bá loos to'ó Komandante PNTL nian iha área munispál ne'ebá ka Região Administrativa Especial Oe-Cusse Ambeno, konforme kazu.

3. Bainhira ajente sira husi PNTL iha hela Sentru Votasaun nia laran, hapara lai lala'ok votasaun nian.
4. Tenke hakerek iha Estasaun Votu nia akta tanba razaun hirak-ne'ebé maka husu tuir prezensa husi PNTL no tempu hira maka ajente sira hela iha Estasaun ne'ebá.
5. Bainhira iha sinál ka lala'ok ruma hodi asegura katak ema hata'uk Ofisiál Eleitorál sira, liuhusi taterak sira-nia isin ka malahuk sira-nia neon, atu, nune'e, Prezidente la bolu polisia, Komandante rasik halo intervensaun atu prosesu eleitorál la'o nafatin hanesan baibain, no ramata intervensaun bainhira Prezidente ka ema ne'ebé taka nia fatin husu atu ramata, ka, komandante rasik maka ramata no sai bainhira haree katak la prezisa ona nia prezensa iha fatin ne'ebá
6. Bainhira prezisa, Komandante husi Forsa Polisiál ka ema ne'ebé taka nia fatin, bele vizita maibé la lori kilat hodi tama lalais de'it, la liu minutu 10, iha Sentru Votasaun no Estasaun Votu atu halo kontaktu ho Prezidente ka ema ne'ebé taka Prezidente nia fatin.
7. Iha kazu ne'ebé temi tiha ona iha n^o1 husi artigu anterior, no bainhira de'it prezisa prezensa husi polisia, PNTL, tenke bá hodi fó apoiu no elementu sira-ne'ebé lakohi bá fó-an kedas iha responsabilidade dixiplinár.

Kapítulu III

Prosesu votasaun

Seksaun I

Direitu votu

Artigu 28.º

Direitu votu

1. Sidadaun hotu-hotu ho tinan sanulu-resin-hitu ona iha direitu atu vota no eleitu.
2. Ezersisiu direitu sufrájiu ne'e pesoal no konstitui dever síviku.
3. Direitu votu ne'e ezerse direta, pessoal no prezensialmente husi eleitor ida-idak
4. Eleitor ida, so bele vota dala ida deit.
5. Ezersisiu direitu votu ne'e depende ba inskrisaun prévia eleitor ne'e rasik iha resenseamentu eleitoral.

Artigu 29.º

Eleitor servisu iha loron Eleisaun

1. Funsionáriu no ajente estadu sira, membru polísia nasional Timor-Leste, membru F-FDTL, no traballador iha misaun diplomátika sira no misaun observaun eleitoral ne'ebé maka presta sira nia servisu iha loron eleisaun, iha ámbito prosesu eleitoral nian, sei ezerse sira nia direitu votu iha sentru votasaun ne'ebé besik liu ba fatin ne'ebé sira presta sira nia servisu.
2. Entidade sira ne'ebé maka emprega funsionáriu públiku, ajente administrasaun públika no traballador ne'ebe ligadu ba número anterior, tenki envia ba STAE, too loron rua nulu husi data nebé markada ba eleisaun, relasaun nominal kompleta husi kada funsionáriu ka ajente administrasaun públika sira ne'ebé presta servisu iha ámbito prosesu eleitoral no identifika fatin ne'ebé servisu ne'e sei realiza
3. Entidade sira ne'ebé maka hala'ó atividade observaun iha loron eleisaun bele ezerse sira nia direitu iha fatin ne'ebé hala'ó atividade sira bá iha loron eleisaun, sira nia naran sei hatama iha lista adisional ba eleitor husi oficial eleitoral sira
4. Iha sentru votasaun, sei iha mos lista ida ba eleitor sira ne'ebé maka inskritu iha unidade jeográfika resenseamentu eleitoral seluk maibé bele ezerse direitu votu iha sentru votasaun ida ne'e, bazeia ba saida maka temi iha n.º 2.

Artigu 30.º

Liberdade no Segredu Votu

1. Votu ne'e livre no labele obriga ema ida hodi fo-hatene nia votu, iha sentru votasaun nia laran ka liur, iha fatin ne'ebé nia vota ka atu ba vota.
2. Pozisaun kabina votu nian tenki tau iha fatin ne'ebé bele asegura segredu votu eleitor sira nian.

Artigu 31.º

Eleitor sira ne'ebé labele haree ka iha defisiensia ruma

1. Sidadaun sira ne'ebé hó defisiensia matan ka iha defisiensia ruma ne'ebé la permite sira atu vota mesak, bele ezerse sira nia direitu votu, akompaña husi sidadaun eleitor ruma ne'ebé sira rasik maka hili.
2. Ida ne'ebé akompaña iha obrigasaun atu mantéin sijilu kona ba sentidu votu eleitor ho defisiensia matan ka deficiente ne'e nian.
3. Sekretáriu estasaun votu nian haree lolós hodi sertifika katak akompañante ne'e eleitor rasik maka hili livremente hodi akompaña nia ba ezerse nia direitu vota, ho prezensa husi representante partidu polítiku sira.
4. Karik halo konkluziun katak, eskolla ba akompañante ne'e laos livre, sekretariu estasaun votu nian tenki kria kondisaun atu nune'e eleitor bele hili fali sidadaun eleitor seluk ida ne'ebé bele akompaña ema ne'e iha nia ezersisiu direitu votu.
5. Iha situsaun sira ne'ebé maka sekretáriu estasaun votu nian sei duvida hela autenticidade sirkunstansia ka faktu sira ne'ebé refere iha nº 1 hodi permite ezersisiu direitu votu akompañadu, eleitor ne'e tenki apresenta komprovotativu médiku ne'ebé sertifika faktu ka sirkunstansia sira ne'ebé impede nia atu halo mesak nia ezersisiu direitu votu.

Seksaun II

Fatin ne'ebé eleitor ezerse nia direitu votu iha períodu votasaun

Artigu 32.º

Fatin ne'ebé eleitor ezerse nia direitu votu

1. Iha terrooriu nasional, kada eleitor vota iha sentru votasaun tuir suku ne'ebé maka indika iha nia kartaun eleitoral.
2. Iha suku sira ne'ebé instala sentru votasaun liu husi ida, eleitor sira sei hetan indikasaun ida husi Sekretariadu Tékniku Administrasaun Eleitoral liu husi marka ida iha eleitor sira nian kartaun eleitoral ne'ebé hatudu sentru ida ne'ebé sira atu vota bá
3. Haktuir ida ne'ebé temi ona iha número anterior, STAE indika eleitor sira ba iha sentru votasaun ida ne'ebé besik liu bá sira nia hela fatin
4. Modelu husi marka ida ne'ebé previstu iha n.º 2 ne'e aprova husi Diretor-Jeral STAE

Artigu 33.º

**Horáriu funsionamentu
Sentru votasaun hodi ezersisiu direitu votu**

1. Iha loron votasaun, sentru votasaun no estasaun votu sira sei loke iha tuku hitu no taka iha tuku sanulu-resin-lima, no durante perídu loke ne'e, sei funsiona sein interupsaun.
2. Kuandu oras taka nian, hanesan ne'ebé maka temi iha número anterior, liu ona, so ema hirak ne'ebé maka iha altura ne'ebá forma tiha ona iha líña maka bele ezerse nia direitu votu, kontrolador líña nain rua sira sei haré ida ne'e no komunika ba presidente sentru votasaun nian.

Artigu 34.º

Kontinuidade husi operasaun eleitoral

Votasaun sei lao la ho interupsaun tuir oráriu funsionamentu ne'ebé previstu iha artigu anterior.

Artigu 35.º

Interupsaun operasaun eleitoral

1. Sei labele hala'ó votasaun iha kualker sentru votasaun no estasaun votu ruma kuandu:
 - a. Votasaun ne'e labele organiza, akontese problema ruma ne'ebé interompe tiha operasaun eleitoral liu husi oras rua, ou akontese dezastre-boot/kalamidade boot ruma iha loron ne'ebé markadu tiha ona ba eleisaun;
 - b. Akontese dezastre-boot/kalamidade ruma loron tolu antes loron eleisaun
2. Kuandu labele duni hala'ó eleisaun, tenki komunika kedas ba delegadu CNE nian ne'ebé marka prezensa iha lokal, depois hatene lolos tiha akontesimentu husi kualker faktu ne'ebé temi iha número anterior.
3. Kuandu votasaun interompe tiha liu husi óras rua signifika estasaun votu ne'e tenki taka ona no entrega fila-fali ona urna seladas ne'ebé hetan ona votu balun ba assembleia apuramentu munisipal ka rejional.
4. Iha kazu sira ne'ebé previstu iha alínea a) husi nº 1, sei fo hatene eleitor sira atu bele ba vota fali iha sentru votasaun no estasaun votu ne'ebé besik liu.
5. Iha kazu ne'ebé previstu iha alínea b) nº 1, STAE, ho akordu delegasaun CNE ne'ebé marka prezensa iha lokal ne'e, transfere lokalizasaun sentru votasaun no estasaun votu ne'e ba fatin ne'ebé seguru liu.

6. Iha kazu sira ne'ebé temi iha alínea anterior, eleisaun sei hala'ó fali iha loron hitu tuir mai, konta husi loron ne'ebé atu hala'ó votasaun ida ne'ebé la too realiza ne'e.

Seksaun III

Buletin Votu

Artigu 36.º

Definisaun

Buletin votu iha nia forma retangular, ho dimensaun apropiada atu nune'e bele tau kandidatura sira hotu-hotu iha ne'ebá no cetak/imprensa iha surat-tahan mutin, kabér no la transparente.

Artigu 37.º

Elementu integrante sira

1. Iha kada buletin votu sei cetak/tau sigla ka bandeira husi partido polítiku ka koligasaun partidaria sira nian tuir modelu ne'ebé maka STAE apresenta no ho aprovasaun CNE nian, bandeira ka emblema tenki koloridu hanesan ho ne'ebé tau iha prosesu inskrisaun partido polítiku ka koligasaun partidaria hamutuk iha Supremo Tribunal de Justiça.
2. Partido polítiku ka koligasaun partidaria sira nia naran sei hakerek orizontalmente iha buletin votu, tuir sorteiu ne'ebé STJ realiza, no sei tau hotu iha buletin oin, kada bandeira ka emblema nomós kuadradu oan ida-idak, iha fatin ne'ebé eleitor sira sei manifesta sira nia sentidu votu.

Artigu 38.º

Transporta buletin votu

1. Hafoin produz tiha, buletin votu sira sei entrega husi Diretor Geral STAE ba Diretor STAE Munisipal no Diretor STAE Rejiaun Administrativa Especial Oe-Cusse Ambenu ne'ebé nian ne'ebé sei responsabiliza atu transporta buletin sira ne'e ba munisípiu.
2. Transporta buletin votu ne'e sei realiza ho meu transporte ne'ebé lalais liu no seguru, no bele akompañá mos husi Polisia Nasional Timor-Leste.

3. Diretor Munisipal STAE nian no Diretor STAE Rejiaun Administrativa Especial Oe-Cusse Ambenu nian sei asegura distribuisaun buletin votu sira ba too sentru votasaun sira, tuir planu operacional ne'ebé aprovalu ona husi Diretor Geral STAE nian.
4. Diretor Munisipal STAE no Diretor STAE Rejiaun Administrativa Especial Oe-Cusse Ambenu nian promove distribuisaun ba kada sentru votasaun número buletin votu ne'ebé koresponde ba número eleitor ne'ebé inskritu atu ezerse nia direitu votu, no aumenta liu tan 10% husi número ne'e.
5. Transporta no distribuisaun husi material sira ne'ebé temi iha número ida liu ba ne'e sei supervizona husi CNE.

Seksaun IV

Operasaun preliminar votasaun sira

Artigu 39.º

Material servisu nian iha kada estasaun votu

STAE sei asegura iha kada sentru votasaun no estasaun votu ida-idak, sei iha fornimentu material eleitoral ne'ebé presiza hodi hala'o sufrájiu, conforme Anexu I regulamentu ida ne'e ninian, ne'ebe halo parte iha efeitus legais hotu-hotu.

Artigu 40.º

Operasaun preliminar sira

1. Iha tuku nen dader iha lora eleisaun nian, presidente sentru votasaun konfirma identidade sekretáriu estasaun votu no fiskais sira ne'ebé partido polítiku no koligasaun partidaria sira indika ba eleisaun parlamentar nian atu akompaña operasaun eleitoral ne'ebé hala'o iha sentru votasaun
2. Iha tuku nen liu minutu sanulu-resin-lima, sekretáriu estasaun de votu sira sei halo identifikaun ba ofisial eleitoral sira husi estasaun votu ida-idak nomós fiskais sira ne'ebé partido polítiku no koligasaun partidaria sira indika ba eleisaun parlamentar ne'ebé halo sira nian funsaun iha ámbitu ida ne'e nian.

3. Iha tuku nen liu minutu tolu-nulu, sekretariu estasaun votu informa ba presidente sentru votasaun kona ba ofisial eleitoral sira ne'ebé maka la mosu mai fatin votasaun atu halo identifikasaun no hahú sira nia funsaun.
4. Iha tuku nen liu minutu tolu-nulu-resin-lima presidente sentru votasaun informa ba Diretor Munisipal STAE katak eziste ofisial eleitoral balun maka falta no husu para bele substitui sira.
5. Iha tuku nen liu minutu hat-nulu-resin-lima, sekretariu estasaun votu no ofisial eleitoral, iha fiskais partido polítiku ho koligasaun partidaria no observador eleitoral sira nia oin, komesa:
 - a. Verifika kabina votu nian;
 - b. Verifika no hatudu urna votu nia laran ba ema;
 - c. Tau selu ba urna eleitoral no lé ho lian boot númeru husi selu siguransa ne'e;
 - d. Rejista tiha númeru selu siguransa ne'e iha ata operasaun eleitoral;
 - e. Konta no verifika karimbu sira ne'ebé simu;
 - f. Konta buletin votu sira ne'ebé simu;
 - g. Hakerek iha ata operasaun eleitoral númeru buletin votu ne'ebé simu ona;
 - h. Afixasaun iha odamatan sentru votasaun nian relasaun nominal partido polítiku no koligasaun partidaria sira ne'ebé admitti ba eleisaun
 - i. Afixa iha edital, naran husi ofisial eleitoral sira ne'ebé servisu iha estasaun votu
 - j. Hakerek hotu iha ata operasaun eleitoral, kualker iregularidade ka insidente sira balun ne'ebé verifika nomós protestu ka reklamasaun sira ne'ebé aprrezenta iha operasaun preliminar no desizaun sira ne'ebé maka ofisial eleitoral sira halo sobre reklamasaun ka protestu sira ne'e.

Seksaun V

Operasaun votasaun

Artigu 41.º

Ordem Votasaun

1. Sein prejuizu husi situasaun hirak ne'ebé maka prevé iha artigu 35º, presidente sentru votasaun nian deklarala loka sentru votasaun iha tuku hitu dader iha loron ne'ebé hili tiha

ona hodi hala'ó eleisaun no sekretáriu estasaun votu sira mos sei halo hanesan, iha sira ida-idak nian estasaun.

2. Depois deklarasaun ne'ebé prevé iha número anterior, oficial eleitoral sira ezerse sira ida-idak nia direitu votu iha estasaun ne'ebé sira ida-idak hala'ó sira nia funsaun bá no tuir termu sira ne'ebé maka prevé iha regulamentu ida ne'e.
3. Kuandu prosesu votasaun ba oficial eleitoral sira remata ona, eleitor sira mos bele hahú ezerse ona sira nia direitu votu tuir sé maka too uluk, sein prejudika fali orden presedensia ne'ebé maka prevé ona iha artigo 5.
4. Atu bele hetan asesu ba estasaun votu hodi ezerse ida-idak nia direitu sufrajiu, eleitor sira sei forma iha liña, tuir instrusaun ne'ebé maka oficial kontrolador liña nian sei fó.
5. Eleitor sira hanesan tuir mai ne'e, goza prioridade atu ezerse direitu votu no tuir orden presedensia:
 - a. Eleitor sira ne'ebé isin rua
 - b. Eleitor sira ne'ebé ho idade boot liu ona tinan nen-nulu-resin-lima;
 - c. Eleitor sira ne'ebé maka hatudu tipu debilidade ruma ka inkapasidade física;
 - d. Eleitor sira ne'ebé maka hiti ka kous oan nurak;
 - e. Funsionariu, ajente no traballador administrasaun pública ne'ebé maka hala'ó hela sira nia knar hodi organiza no realiza prosesu eleitoral.

Artigu 42.º

Prosedimentu hodi identifika eleitor sira

1. Kuandu tama ona iha estasaun votu, eleitor sei entrega ba oficial kontrolador fila, kualker dispozitivu movel ne'ebé sira iha ne'ebé bele uza hodi kapta imajen.
2. Depois de halo tuir saida maka prevé iha número anterior, eleitor apresenta-an iha oficial verifikador nia oin hodi identifika-an no hatudu kartaun eleitoral, ka karik laiha bele mós hatudu billete identidade ka passaporte timor-nian.
3. Oficial ne'ebé verifika identifikasaun, depois kumpri tiha formalidade ne'ebé prevé iha número anterior, sei verifika mos se eleitor iha ona tinan sanulu-resin-hitu iha loron votasaun nian, se eleitor nia liman-fuan indikador liman-los nian tau ona tinta indelevel ka lae, no eleitor nia naran iha ona lista eleitor inskritu iha resenseamentu eleitoral husi unidade jeográfika resenseamentu ne'ebé sentru votasaun ne'e instaladu ba ka lae .
4. Iha kazu sira ne'ebé maka eleitor identifika-an ona tuir termu da lei ne'ebé prevé iha número 2, nia naran iha lista hanesan ne'ebé hateten iha nº 3, halo tiha ona tinan

sanulu resin hitu no nia isin parte leten seidauk marka ho tinta indelevel, ofisial verifikador identifikasaun sei fo tiha sinal iha eleitor nia naran iha lista liu husi dada tiha trasu ida iha naran leten no enkamiña nia ba ofisial kontrolador buletin votu nian.

5. Kuandu eleitor identifika ona ho kartaun eleitoral ne'ebé indika katak, nia naran inskritu tiha ona iha resenseamentu eleitoral iha unidade jeográfika resenseamentu eleitoral ne'ebé maka sentru votasaun ne'e instala bá, ofisial verifikador sei inklui eleitor ne'e nia naran iha lista adisional eleitor nian.
6. Sei tau iha lista adisional eleitor, ne'ebé temi iha número anterior, eleitor sira nia informasaun hanesan tuir mai ne'e:
 - a. Eleitor ne'e nia naran;
 - b. Número kartaun eleitoral;
 - c. Hela fatin kompletu;
 - d. Eleitor nia asinatura.
7. Iha situasaun ne'ebé maka eleitor la konsege prova nia identidade, nein nia inskrisaun no resenseamentu eleitoral iha unidade jeográfika resenseamentu eleitoral ne'ebé maka sentru votasaun ne'e instala bá ke nia hakarak ezerse nia direitu votu, ofisial verifikador identifikasaun sei enkamiña nia hodi sai husi estasaun votu.

Artigu 43.º

Prosedimentu entrega buletin votu no votasaun

1. Konklui tiha prosedimentu hodi identifika eleitor, tuir termu artigu anterior nian, no la aplika iha nº 6, ofisial kontrolador buletin votu sei entrega buletin votu ba eleitor.
2. Buletin votu ne'ebé entrega ba eleitor ne'e tenki asina no tidin karimbu tiha kedas husi ofisial kontrolador buletin votu.
3. Depois simu tiha buletin votu, eleitor sei tama ba kabina votu nian ne'ebé livre no iha ne'ebá sei ezerse nia direitu sufrájiu.
4. Sidadaun eleitor sei marka sira nia eskolla liu husi koloka sinal ida ka halo kuak iha kuadradu mutin ne'ebé tau iha liña ke koresponde kedas ho kandidatura ne'ebé maka eleitor hakarak vota bá.
5. Tuir mai, eleitor sei dobra buletin votu, ho parte impressa/cetak nian fila ba laran, antes hatama ba urna/kaixa votasaun nia laran.
6. Iha situasaun ne'ebé maka eleitor halo sala ka estraga tiha buletin votu:
 - a. Eleitor bele ba ofisial kontrolador buletin votu no husu para troka tiha buletin ne'e;

- b. Oficial kontrolador buletin votu sei husu autorizasaun husi sekretáriu estasaun votu nian atu bele troka buletin ne'ebé at tiha ona ho buletin foun;
 - c. Sekretáriu estasaun votu nian autoriza substituisaun buletin votu ne'ebé at ho tau karimbu ida ne'ebé hateten "cancelado" iha lolon no ho asinatura.
 - d. Depois de autoriza tiha hodi troka buletin votu ne'ebé at, oficial kontrolador buletin votu sei entrega buletin votu foun ba eleitor ne'ebé husu halo substituisaun buletin votu ne'ebe at tiha ona ne'e, atu nune'e nia bele ba iha kabina votu mamuk ida hodi ezerse nia direitu atu vota.
7. Buletin votu sei introduz iha urna eleitoral iha oficial kontrolador urna eleitoral nia oin.
 8. Depois eleitor hatama tiha nia votu ba urna eleitoral, nia sei lao ba hasoru oficial kontrolador aplikasaun tinta indelevel ne'ebé aplika iha termu ne'ebé prevé iha artigo 21º.
 9. Konklui tiha operasaun tau tinta indelevel, eleitor sei sai husi estasaun votu, ho ida ne'e nia bele simu hikas fali dispozitivu kapta imajen nian ne'ebé maka nia husik hela iha kontrolador fila.

Artigu 44.º

Prosedimentu ezersisiu direitu votu iha estabelesimentu Hospital no Prizional sira

1. Iha loron eleisaun, oficial estasaun husi sentru votasaun ne'ebé besik liu ba estabelesimentu hospital públiku sira no estabelesimentu prizional sira, sei bá too iha instituisaun sira ne'e atu bele rekolla votu husi sidadaun eleitor hirak ne'ebé maka tama hela ka kumpri hela kastigu prizaun, tuir planu operacional ne'ebé maka STAE defini ona.
2. Oficial sira lori-hó urna ne'ebé tau ona selu no ho número ne'ebé suficiente hodi rekolla votu, buletin votu, livru estasaun votu no material hotu-hotu ne'ebé presiza ba halo ezersisiu dirietu votu nian ba sidadaun hirak ne'ebé maka temi iha número ida foin liu ba.
3. Iha prosesu tomak ligadu ba operasaun prosesu votasaun nian, urna sira tenki tau selu hela deit.
4. Atu rekolla votu iha hospital oficial eleitoral sira sei lori urna sai tama, atu nune'e moras sira ne'ebé baixa hela bele vota, tuir ne'ebé maka hatur iha regulamentu ida ne'e, sei uza lista ida eleitor internadu/baixa sira nian, apresenta nafatin kartaun eleitoral ne'ebé atualizadu no, karik ida ne'e laiha, uza billete identidade ka passaporte Timor ninian.

5. Hodi rekolla votu iha prizaun, urna sira sei tau iha fatin ne'ebé maka diretor prizaun determina tiha ona no funsiona tuir regulamentu respektivu, ho lista votante sira ne'ebé maka kumpri hela sira nia kastigu iha prizaun no obrigatoriu nafatin hodi apresenta kartaun eleitoral ne'ebé atualizadu.
6. Eleitor sira ne'ebé maka hala'o hela sira nia knar iha estabelesimentu prizional, iha loron votasaun, no sira nia naran tau tiha ona iha lista eleitor, sei vota uza kartaun eleitoral ne'ebé atualizadu no, karik ida ne'e laiha, vota ho billete identidade no pasaporte Timor ninian.
7. Remata tiha Operasaun husi ekipa oficial eleitoral nian, ekipa sei fila hikas ba estasaun votu atu bele hahú taka atividade, tuir termu ne'ebé maka hatur iha regulamentu ne'ebé liga ba prosedimentu sira votasaun, kontajen no apuramentu rezultadu nian.
8. Direitor estabelisimentu prizaun no direitor hospitál nasional no referál tenke haruka/manda ba STAE lista prizioneiru no guarda-prizioneiru ne'ebé servisu iha loron eleisaun maizumenus antes iha loron 10 nia laran inklui lista doutoor no infermeiru sira ne'ebé servisu iha loron eleisaun no mós pasiente sira ho akompañante pasiente sira.

Artigu 45.º

Dúvida, reklamasaun no protestu sira

1. Kualker eleitor ka fiskal kandidatura, iha períodu funsionamentu estasaun votu, bele hatoo dúvida, protestu no reklamasaun sira kona ba operasaun eleitoral.
2. Dúvida, reklamasaun no protestu sira hirak ne'ebé apresenta durante votasaun ka depois taka votasaun sei hetan análise kedas husi oficial eleitoral sira, no karik sira prezisa, sira mos bele konsulta ho STAE.
3. Reklamasaun hirak ne'ebé apresenta, tuir número anterior, sei submete ba votasaun husi oficial eleitoral no konsidera nudar deferidu karik hetan votu favoravel husi pelu menus sira nain nen.
4. Deliberasaun hotu tenki komunika kedas ba reklamante sira, karik entende katak, bele hatoo reklamasaun sira ne'e ba representante CNE nian, ho nuné atu bele entrega kedas iha sentru votasaun ka estasaun votu ne'ebé maka kestaun ne'e foti, reklamasaun ne'e tenki akompañia mos ho dokumentasaun hotu ne'ebé iha ligasaun ho sentru votasaun ne'e nian.
5. Ba efeito husi número anterior, CNE sei decide iha prazu óras hitunulu-resin-rua nia laran.

6. Husi desizaun sira ne'ebé CNE halo, bele apresenta rekursu ba STJ iha prazu oras hatnulu-resin-walu nia laran.
7. STJ maka deside kona ba rekursu sira hirak ne'ebé maka apresenta ona ba nia iha prazu oras hatnulu-resin-walu nia laran.

Artigu 46.º

Enseramentu votasaun

1. Iha loron eleisaun, eleitor sira so bele hatan atu tama ba forma iha liña hodi ba vota to tuku sanalu-resin-lima loraik deit.
2. Depois tuku sanulu-resin-lima, só eleitor sira ne'ebé maka forma nanis tiha ona iha liña laran iha estasaun votu ne'e maka bele ba vota, ida ne'e oficial kontrolador liña maka tenki verifika no relata ba sekretáriu estasaun votu nian.
3. Sekretáriu estasaun votu nian sei deklara katak votasaun taka ona kuandu eleitor inskritu sira vota hotu ona ka, depois tuku sanulu-resin-lima loraik, kuandu eleitor sira ne'ebé maka forma hela iha liña laran too óras ne'e, vota hotu ona.

Artigu 47.º

Enseramento operasaun iha estasaun votu

1. Kuandu deklara katak votasaun taka ona no Dúvida, protestu no reklamasaun sira rezolve hotu ona, Sekretariu estasaun votu nian sei:
 - a. Halo kontajen ba buletin votu sira ne'ebé la uza, rejista sira nia numeru ida-idak iha ata estasaun votu nian, sei la uza tan buletin sira ne'e ho hatur tiha karimbu ne'ebé hateten, "la Uza", no tuir mai hatama tiha sira hotu ba iha envelope ne'ebé propiu duni ba buletin hirak ne'ebé maka la too uza;
 - b. Halo kontajen ba buletin votu sira ne'ebé kanseladu, rejista sira nia numeru ida-idak iha ata estasaun votu nian, sei la uza tan buletin sira ne'e ho hatur tiha karimbu ne'ebé hateten, "cancelado", no tuir mai hatama tiha sira hotu ba iha envelope ne'ebé propiu duni ba buletin hirak ne'ebé kanseladu nian;
 - c. Halo kontajen ba buletin votu sira ne'ebé abandonado, rejista sira nia numeru ida-idak iha ata estasaun votu nian, sei la uza tan buletin sira ne'e ho hatur tiha karimbu ne'ebé hateten, "abandonado", no tuir mai hatama tiha sira hotu ba iha envelope ne'ebé propiu duni ba buletin hirak ne'ebé maka abandonadu nian;

- d. Halo kontajen ba númeru eleitor hirak ne'ebé maka asinaladu iha lista eleitor sira nian no iha lista adisional eleitor ne'ebé vota iha estasaun votu ida ne'e, no hakerek tiha númeru sira ne'e iha ata estasaun votu nian.
2. Sekretáriu estasaun votu nian, ho ajuda oficial eleitor sira, koloka urna, ata funsionamentu estasaun votu no material sira ne'ebé refere iha nº 2 husi artigu ida ne'e iha fatin ne'ebé eskollidu ona husi presidente sentru votasaun nian atu nune'e bele hahú halo kontajen ba votu no apuramentu inisial ba rezultadu eleitoral.
3. Ba efeitu ne'ebé maka temi iha númeru anterior, presidente sentru votasaun eskolla fatin ne'ebé apropiadu no espasu iha sentru votasaun ne'e rasik, atu nune'e bele garante katak fiskais kandidatura sira, observador eleitoral no profisional komunikasaun sosial sira bele akompaña servisu kontajen votu no apuramentu inisial rezultadu eleitoral.
4. Formatu ata funsionamentu estasaun votu konsta iha Anexo II iha diploma ida ne'e, ne'ebé halo parte integral ba efeitu legal sira hotu.

KAPÍTULU IV

PROSEDIMENTU KONTAJEN VOTU NO APURAMENTU REZULTADU INISIAL

Artigu 48.º

Klasifikasaun votu

Para bele halo kontajen votu no apuramentu rezultadu, sei konsidera nudar:

- a) Validu, buletin votu ne'ebé maka hasai husi urna eleitoral mai, ne'ebé hetan ona asinatura no karimbu husi oficial kontrolador buletin votu, no hatudu momós kedas sentidu votu kada eleitor ninian, maibé la revela identidade kada autor ninian;
- b) Branku, buletin votu ne'ebé maka hasai husi urna eleitoral mai, ne'ebé hetan ona asinatura no karimbu husi oficial kontrolador buletin votu, maibé la hatudu tok kualker tipu sinal ida;
- c) Nulo, buletin votu ne'ebé maka hasai husi urna eleitoral mai, ne'ebé hetan ona asinatura no karimbu husi oficial kontrolador buletin votu, iha ona sinal ka tu-kuak ona iha ne'ebá maibé la hatudu lolós sentidu eskolla husi kada eleitor, atu nune'e bele identifika buletin votu ne'e, ka indika eskolla ba kandidatura ida ne'ebé maka

- deziste ka hakiduk tiha ona husi prosesu eleisaun, ka halo tiha korte, dezeño ka nakles ruma, ka hakerek fali lia fuan balun iha ne'ebá;
- d) Rejeitadu, buletin votu ne'ebé maka hasai husi urna eleitoral mai, ne'ebé laiha asinatura no karimbu husi ofisial kontrolador buletin votu;
 - e) Kanseladu, buletin votu ne'ebé maka entrega fila fali ba ofisial eleitoral, hodi troka fali ho buletin votu foun, tamba eleitor halo tiha sala, wainhira nia indika nia eskolla iha buletin ne'e ka buletin ne'e estraga tiha involuntariamente;
 - f) Abandonadu, buletin votu hirak ne'ebé maka hetan fali soe hela iha estasaun de votu.

Artigu 49.º

Resepasaun no abertura urna nian

1. Urna sira sei entrega husi sekretariu estasaun votu, akompañadu husi ofisial eleitoral sira no simu husi presidente sentru votasaun nian, iha fatin ne'ebé maka defini antes kedas ona;
2. Presidente sentru votasaun, depois simu tiha urna eleitoral sira ne'e, sei lé ho lian boot, número husi selu siguransa nian no husu ba fiskais kandidatura sira atu bele konfirma número sira ne'e.
3. Kuandu remata tiha konfirmasaun ba número selus siguransa nian, presidente sentru votasaun, iha prezensa ofisial eleitoral, fiskais partido polítiku no koligasaun partidaria, observador eleitoral no profesional komunikasaun sosial sira ho mos sidadaun hotu ne'ebé maka marka prezensa iha fatin ne'e, komesa loke ona urna eleitoral.

Artigu 50.º

Kontajen Votu

1. Depois loke tiha urna eleitoral, presidente sentru votasaun komesa hasai buletin votu ne'ebé maka iha hela urna nia laran, dezdobra tiha buletin sira ne'e no koloka sira iha meza kontajen nia leten, ho parte kotuk fila ba leten atu bele haree se buletin sira ne'e hetan hotu ona asinatura no karimbu husi ofisial kontrolador buletin votu nian ka lae.

2. Prezidente sentru votasaun nian sei rejista iha ata rezultadu sentru votasaun nian, númeru buletin votu ne'ebé maka hasai husi urna laran mai no asinadu no karimbadu lolos ona husi ofisial kontrolador buletin votu nian.
3. Buletin votu sira ne'ebé maka iha hela urna eleitoral nia laran maibé laiha asinatura no karimbu husi ofisial kontrolador buletin votu nian, sei separa tiha husi buletin votu sira seluk, depois tau tiha karimbu nudar rejeitadu, sei lé no konta ho lian-boot husi prezidente sentru votasaun nian, no nia númeru sei rejista iha ata rezultadu husi sentru votasaun nian.
4. Buletin votu ne'ebé sai husi urna mai mas seidak tidin ho karimbu ne'ebé dehan "rejeitadu", sei kahur hamutuk tiha ho buletin votu ho karakteristika sira hanesan ne'ebé mai husi estasaun votu sira seluk no depois sei agrupa hamutuk iha lote lima-nulu ida.
5. Halo hotu tiha operasaun ne'ebé maka temi iha númeru anterior, prezidente sentru votasaun nian sei lé ho lian makás, sentidu votu ne'ebé maka hatudu iha kada buletin no hatudu buletin nia oin ba ema hotu ne'ebé marka prezensa iha ne'ebá bele haree no sei tau hamutuk tuir lote ne'ebé koresponde ba kandidatu ida-idak.
6. Buletin votu ne'ebé maka klasifikadu nudar branku ka núlu, sei tau hamutuk iha lote ketak.
7. Buletin votu ne'ebé maka reklamadu, sei tau iha nia fatin rasik.
8. Dúvida, protestu no reklamasau sira ne'ebé maka apresenta iha operasaun kontajen no apuramentu rezultadu, sei aplika regras sira ne'ebé prevé iha artigu 45º, ho adaptasaun nesessária.
9. Versaun orijinal husi reklamasau sira sei tau hamutuk ho buletin votu reklamadu iha envelope "buletin votu reklamadu" nian.
10. Rezultadu husi kontajen votu no apuramentu rezultadu nian tenki transmiti kedas via elektronika ba STAE ne'ebé maka sei fo hatene mos ba CNE

Artigu 51.º

Priente ata

1. Konta tiha no konfere tiha votu validu sira ba kada partido polítiku ou kolgasaun partido polítiku sira, rezultadu sira ne'e sei anota hotu iha ata rezultadu nian iha sentru votasaun no buletin votu ne'ebé maka identifikadu nudar "votu válido", fahe ketak-ketak tiha tuir kada kandidatura ne'ebé maka konkore ba eleisaun.

2. Karimbu tiha, konta tiha no konfere tiha votu branku sira, rezultadu sira ne'e tenki anota kedas iha ata rezultadu sentru votasaun no buletin sira sei hatama hamutuk iha envelope ne'ebé identifikadu nudar "votu branku" nian.
3. Karimbu tiha, konta tiha no konfere tiha votu nulu sira, karik iha, rezultadu husi ida ne'e sei anota tiha iha ata rezultadu sentru votasaun nian no buletin sira sei hatama hamutuk iha envelope ne'ebé identifikadu nudar "votu nulu" nian.
4. Karimbu tiha, konta tiha no konfere tiha votu reklamadu sira, karik iha, rezultadu husi ida ne'e sei anota tiha iha ata rezultadu sentru votasaun nian no buletin sira sei hatama hamutuk iha envelope ne'ebé identifikadu nudar "votu reklamadu" nian.
5. Karimbu tiha, konta tiha no konfere tiha votu rejeitadu sira, karik iha, rezultadu husi ida ne'e sei anota tiha iha ata rezultadu sentru votasaun nian no buletin sira sei hatama hamutuk iha envelope ne'ebé identifikadu nudar "votu rejeitadu" nian.
6. Karimbu tiha, konta tiha no konfere tiha votu kanseladu sira, karik iha, rezultadu husi ida ne'e sei anota tiha iha ata rezultadu sentru votasaun nian no buletin sira sei hatama hamutuk iha envelope ne'ebé identifikadu nudar "votu kanseladu" nian.
7. Karimbu tiha, konta tiha no konfere tiha votu abandonadu sira, karik iha, rezultadu husi ida ne'e sei anota tiha iha ata rezultadu sentru votasaun nian no buletin sira sei hatama hamutuk iha envelope ne'ebé identifikadu nudar "votu abandonadu" nian.
8. Karimbu tiha, konta tiha no konfere tiha buletin votu La Uza sira, rezultadu ho número serie sei anota tiha iha ata rezultadu sentru votasaun nian no buletin sira sei hatama hamutuk iha envelope ne'ebé identifikadu nudar "votu La Uza" nian.
9. Envelope sira tenki taka metin no tenki diskrimina kedas número buletin votu ne'ebé maka konten sentru votasaun ida-idak no estasaun votu ho kedas sira ida-idak nia kódigo korespondente no temi mos unidade jeográfika ne'ebé maka sira pertense bá.
10. Iha ata mos sei tau hotu número selu siguransa kada urna nian, fatin no kódigo kada estasaun votu, oráriu loke no taka sentru votasaun, ofisial eleitoral no fiskais kandidatura sira nia naran, nomós protestu no reklamasaun ne'ebé apresenta no Deliberaun ne'ebé foti.
11. Konta tiha formuláriu no reklamasaun ne'ebé apresenta, karik eziste, numeru reklamasaun sira ne'e tenki anota tiha iha ata rezultadu sentru votasaun nian.
12. Ata Operasaun kontajen no apuramentu rezultadu ne'ebé hala'ó iha estranjeiru, nune'e mos ho votu hirak ne'ebé reklamadu, sei entrega, iha suporte fíziku, iha assembleia apuramentu nasional, iha prazu máximu óras hitunulu-resin-rua nia laran, konta husi momentu ne'ebé maka operasaun kontajen no apuramentu rezultadu eleisaun nian remata.

Artigu 52.º

Enseramentu operasaun iha sentru votasaun

1. Anota iha ata operasaun eleitoral, rezultadu kontajen, presidente sentru votasaun no sekretariu husi estasaun votu sira obrigatoriamente tenki asina ata ne'e.
2. Ba kada sentru votasaun, so admite deit fiskal ida-ida representa kada kandidatura atu asina ata Operasaun eleitoral.
3. Ba efeito numeru anterior nian, karik fiskais kandidatura nain ida ka liu maka la asina ata Operasaun eleitoral, ida ne'e sei la signifika katak ata no operasaun eleitoral ne'e la vale.
4. Sei hatama ba urna no lé ho lian makás, número votu ne'ebé tau iha envelope sira tuir mai ne'e:
 - a. Envelope "votu válido", "votu núlu", "votu branku", "votu reklamadu", "votu rejeitadu", "buletin votu la uza", "buletin votu kanseladu" no "buletin votu abandonadu";
 - b. Envelope ida ba ata Operasaun eleitoral, deklarasaun komporimisu, lista prezensa husi ofisial eleitoral, folla observasaun, lista eleitor sira, lista adisional eleitor no lista eleitor ein servisu;
 - c. Selus sira ne'ebé la uza no karimbu sira.
5. Urna sira, depois de hatama tiha material ba laran, sei tau tiha selu no nudar responsabilidade presidente sentru votasaun nian, no kompete ba garante nia remessa ba servisu sentral STAE nian.
6. Estratu husi ata rezultadu iha sentru votasaun, ho indikasaun rezultadu apuramentu inisial, sei asina husi presidente sentru votasaun nian no sei taka iha fatin ne'ebé facil atu haree iha edifísiu ne'ebé sentru votasaun funsiona bá.
7. Kabe ba presidente sentru votasaun atu garante katak kada fiskais kandidatura ne'ebé prezente no kredensiadu hodi ezerse sira nia funsaun iha sentru votasaun ne'e, bele hetan asesu ba kópia ida husi ata rezultadu sentru votasaun nian.

KAPÍTULO V

OPERASAUN APURAMENTO MUNISIPAL HUSI RESULTADU SIRA NO MÓS APURAMENTU HUSI REJIAUN ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE OE-CUSSE AMBENO

Artigu 53.º

Assembleia Apuramentu Munisipal

1. Assembleia apuramentu munisipal no apuramentu iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, ne'ebé nia kompozisaun define tuir Artigu 47.º n.º 1, husi lei Eleitoral ba Palamentu Nasional, Lei Eleitoral ba Parlamento Nasional, hahú nia servisu kuandu simu ona ata pelu menus lima husi sentru votasaun korespondente.
2. Kuandu konstitui ona assembleia apuramentu munisipal, bele komesa simu dadaun ona urna husi área ba efeitu destinadu no dezinadu husi 'área resepsaun' ne'e rasik.
3. Iha área resepsaun, presidente sei lé número selus sira ho lian-makás no tuir kedas ho loke urna, ida pur ida, no tuir mai, membru husi assembleia apuramentu munisipal no husi Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, ne'ebé organizadu duni ba ida ne'e, sei konfirma urna sira ne'e nia konteudu uza modelu formuláriu ne'ebé dezinadu husi Termu entrega urna ninian..
4. Karik konfirma katak material hotu-hotu iha urna nia laran, presidente sentru votasaun ne'ebé korespondente ba urna ne'e entrega ba Diretor STAE Munisipal nian ka Diretor STAE iha Oe-cusse Ambenu, konforme kazu, asina "Termu entrega urna" no sei entrega kópia ida husi termu ne'e ba presidente sentru votasaun mos.
5. Karik verifika katak material balun laiha urna nia laran ida, presidente sentru votasaun korespondente tenki justifika ho eskritu, iha parte ida ne'ebé destinada ba observasaun konstante husi Termu de Entrega Urna nian, saida maka sai nudar motivu ba falta ida ne'ebé verifika ne'e no asina Termu Entrega ne'e.
6. Iha kazu ne'ebé maka refere iha número anterior, Diretor STAE Munisipal ka Diretor STAE Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu sei anota iha "termu entrega urna" katak nia hatene kona ba falta ne'ebé maka verifika ne'e, tuir mai asina termu korespondente no entrega kopia ida ba presidente sentru votasaun no rejista tiha falta ne'e iha ata operasaun assembleia apuramentu munisipal ou apuramentu iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse nian hodi bele lori ba kuñesimentu no desizaun assembleia apuramentu nasional nian.
7. Tuir mai sei hasai husi urna, ata orijinal Operasaun eleitoral, envelope ida ne'ebé iha nia laran, tau votu reklamadu nomós envelope ida ne'ebé tau votu núlu sira, karik iha.
8. Hotu tiha, sei halo fotokopia ida husi ata Operasaun eleitoral nian iha Sentru Votasaun ne'ebé kontein rezultadu no koloka tiha kopia refere ba urna estasaun votu nian laran.
9. Hafoin anunsia iha número sira iha leten/anterior, sei hasai tiha karimbu hot-hotu no sei tau iha urna ketak ida para tuir mai, sei entrega fila-fali ba STAE.

10. Iha urna sentru votasaun nia laran, iha envelope ida ne'ebé tau buletin husi votu válidu sira, envelope ida fali tau buletin votu sira ne'ebé la uza, envelope ida ba buletin votu kanseladu nian, envelope ida ba buletin votu branku, envelope ida ba fotokópia folla rezultadu husi ata husi Sentru Votasaun.
11. Tuir mai, assembleia apuramentu munisipal ka assembleia apuramentu Rejiaun Administrativa Oe-Cusse Ambenu, sei hahú halo rekonsiliaun ba ata hotu-hotu husi sentru votasaun liu husi soma husi total ne'ebé indika iha ata Operasaun eleitoral husi sentru votasaun ida ne'e nian.
12. Rekonsiliaun ata ne'ebé mai husi sentru votasaun ba iha assembleia munisipal ka ba assembleia apuramentu iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, halo iha forma ida la ho interupsaun to'o konklui prosesu hotu apuramentu munisipal nian ka assembleia apuramentu iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, konforme kazu.
13. Dadus hotu-hotu husi kada ata Operasaun eleitoral sei introduz hotu ba modelu sistema apuramentu elektróniku husi rezultadu eleitoral, ida ne'ebé STAE maka prepara, konforme modelu konstante iha aneksu IV regulamentu ida ne'e.
14. Remata tiha rekonsilasaun ba ata sentru votasaun sira husi Munisipiu ida-idak ka Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, sei print/impressa ata apuramentu munisipal ka apuramentu husi Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu ne'ebé sei asina husi membru assembleia apuramentu husi fiskais partidu polítiku ka koligasaun partidaria sira nebe maka marka prezensa.
15. Asinatura husi fiskal kandidatura ida ba ata ne'ebé maka temi iha numeru ida liu ba, só obrigatooriu kuandu fiskal ne'e aprezena reklamasau ruma.
16. Sei taka kopia ida husi ata ne'ebé temi iha artigu ida ne'e iha edifisiu ne'ebé maka assembleia apuramentu munisipal ka apuramentu husi Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu hala'o nia servisu bá, sei entrega mos ezemplar ida ba fiskais partidu polítiku ka koligasaun partidaria sira ne'ebé maka asina tiha ata ne'e no ezemplar ida sei fó ba servisu sentral STAE nian.
17. Halo hotu tiha Operasaun hotu-hotu husi apuramentu munisipal ka apuramentu halo iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, tau hamutuk tiha ata hotu-hotu husi apuramentu inisial operasaun eleitoral sentru votasaun nian, ata apuramentu munisipal ka apuramentu halo iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, envelope husi votu reklamadu no votu nulu, karik iha, no reklamasau sira hodi koloka hamutuk iha urna ida para tuir mai hatama ba CNE iha Dili.

18. Operasaun servisu apuramentu munisipal no mós apuramentu iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu realiza iha prazu másimu loron-rua.
19. Fiskais partido polítiku sira, fiskais koligasaun partidaria sira, observador no profesional orgaun komunikasaun sosial ne'ebé akredita husi STAE nian bele marka prezensa iha faze hotu-hotu iha prosesu tomak apuramentu munisipal no mós iha apuramentu Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu.
20. Polisia maka sei garante siguransa ba sede apuramentu munisipal no mós sede apuramentu Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu nian tuir lei ne'ebé vigora no tuir mos diploma ida ne'e nian.
21. Modelu ata rezultadu ba munisipiu no Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu inklui ona iha aneksu V husi Dekretu ne'e, ne'ebé forma hanesan parte integradu ida.

KAPÍTULU VI

OPERASAUN APURAMENTU NASIONAL

Artigu 54.º

Assembleia de apuramento nacional

1. Iha prazu másimu oras hitunulu-resin-rua depois de simu tiha ata de apuramentu Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, apuramentu munisipal no apuramentu iha estranjeiru, CNE sei hahú halo apuramentu nasional, konfere tiha ata sira ne'e no decide, definitivamente, kona ba votu reklamadus, karik eziste, no kona mos ba reklamasaun hotu-hotu ne'ebé maka apresenta
2. Verifikasaun ba ata apuramentu ne'ebé temi iha número anterior, inklui mos possibilidade atu apresia no desidi ho maneira ida fundamentu, kona ba kualker inkonsistensia ka erru matemátika ruma ne'ebé verifica
3. Sempre kuandu verifica retifikasaun ruma ba ata de operasaun de apuramentu iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambenu, apuramentu munisipal no apuramentu iha estranjeiru, tamba mótivu sira no termu ne'ebé prevé iha número anterior, sei print-sai fali ezemplar foun husi ata refere, ne'ebé sei temi hotu retifikasaun sira no fundamentu korespondente sira no sei tau hamutuk ho ata retifikada

4. Konklui tiha Operasaun no, iha prazu ne'ebé maka refere iha número 1 husi artigu ida ne'e, CNE sei elabora no taka iha nia sede ata rezultadu apuramentu nasional provizóriu nian
5. Sei haruka kópia sira husi ata rezultadu apuramentu nasional provizóriu ba STAE no ba mós orgaun informasaun nasional sira.

Artigu 55.º

Rekursu

1. Kona ba rekursu ba apuramentu provizóriu rezultadu nasional ne'ebé CNE publika, bele apresenta iha prazu oras hatnulu-resin ualu nia laran, konta husi afixasaun ata ne'ebé temi iha n.º 4, husi artigu anterior nian, ba koletivu STJ, ne'ebé sei notifika kedas interesadu sira no deside mos iha prazu hanesan
2. Termina tiha prazu hodi halo rekursu nian maka laiha rekursu ruma apresenta, CNE sei hatama ba STJ ata apuramentu rezultadu nasional nian, akompaña mos ho ata apuramentu iha Rejiaun Administrativa Espesial Oe-Cusse Ambeno, apuramentu munisipal no apuramentu iha estranjeiru, nomós kualker dokumentu ne'ebé konsidera nudar importante, no temi kedas iha ne'ebá katak laiha ida maka apresenta rekursu

Artigu 56.º

Proklamasaun rezultadu no validasaun eleisaun

1. STJ, deside tiha rekursu tuir termu nº 1 husi artigu anterior ou prazu remata tiha mas laiha apresentasaun ba rekursu, sei analiza dokumentu sira ne'ebé maka CNE entrega, julga liu husi akórdaun ba validade eleisaun Parlamentu Nasional nian no, liu husi nia presidente, sei proklama rezultadu definitivu iha prazu máximu oras hitunulu-resin-rua nia laran, obrigatoriamente sei anuncia número total eleitor inskritu no votante sira, votu branku no votu núlu, distribuisaun mandatu husi lista konkorente sira no determinasaun ba kandidatu eleitu sira husi kada lista
2. STJ nia akórdaun sei hatama hodi publika iha Jornal da República ho kópia ida ba CNE no ida ba STAE.

Kapítulu VII

Dispozisoins Final no Tranzitooria sira

Artigu 57.º

Reklamasauñ no protestu

1. Konsidera nudar protestu, atu ruma ne'ebé dirije kontra iregularidade ne'ebé detekta maibe seidauk hetan apresiasaun husi orgaun administrasaun eleitoral kompetente
2. Konsidera nudar reklamasauñ, aktu ne'ebé kontesta desizaun ruma ke apresia ezistencia husi iregularidade ruma ne'ebé mosu no hakarak revoga ka substitui desizaun reklamada.

Artigu 58.º

Apoiñ ba prosesu eleitoral

Servisu no organizmu husi administrasaun pùblika tenki fo assistensia ne'ebé presiza ba orgaun administrasaun eleitoral sira, iha ámbitu prosesu eleitoral ninian.

Artigu 59.º

Dever sijilu

1. Hotu-hotu ne'ebé maka direta ka indiretamente halo funsaun ka akompañã prosesu eleitoral iha sentru votasaun no estasaun votu sira ida-idak, sei sujeita ba dever sijilu ligadu ba tratamentu dadus, informasaun no dokumentu ne'ebé sira iha kuñesimentu ka ne'ebé konsege hetan asesu iha ezersisiu sira nia funsaun nian.
2. Hotu-hotu ne'ebé maka número anterior ne'e abranje, tenki asina deklarasaun kompormissu ida, ne'ebé sei vinkula sira, antes hahú sira nia funsaun.

Artigu 60.º

Destinu Buletin votu no ata Operasaun eleitoral

1. Buletin votu no ata Operasaun eleitoral sira, iha suporte sura-tahan ka informátiku, STAE maka sei halot, ba tribunal rekursu nia dispozisaun, durante período tinan ida nia laran, depois anuncia tiha rezultadu definitivu eleisaun ninian.
2. Prazu ne'ebé temi iha número anterior liu tiha no laiha determinisaun judicial ruma maka kontrariu fali, STAE sei hahú halo destruisaun ba buletin votu sira ne'e, ho esepisaun, ba exemplar ida ne'ebé sei entrega, hamutuk ho ata Operasaun eleitoral, ba Arkivu Nasional Timor-Leste nian hodi halo arkivu istoriku.

Artigu 61.º

Tribunal Rekursu

Enkuantu supremu tribunal justisa la hahú ninia funsaun, kompetensia sira hotu ne'ebé maka atribui ba nia liu husi regulamentu ida ne'e, sei ezerse husi Tribunal Rekursu

Artigu 62.º

Entrada vigor

Dekretu governu ida ne'e, sei tama ba vigor iha loron ida tuir mai depois nia publikasaun iha *Jornal da República*.

Aprovadu iha reuniaun Konsellu Ministrus iha loron 11 fulan Maiu 2017.

Publika.

Primeiru-Ministru,

Dr. Rui Maria de Araújo

Estatal, Ministru Administrasaun Estatal,

Dionísio Babo Soares, PhD

ANEXU I

Lista material nesesáriu ba funcionamentu sentru votasaun no estasaun votu sira nian:

1. Urna votsaun no kada selu siguransa ho kedas númeru;
2. Buletin Votu;
3. Tinta indelével;
4. Kabínas votasaun ho númeru sifisiente;
5. Forumuáriu ata Operasaun eleitoral ne'ebé komposta husi dokumentus sira tuir mai ne'e:
6. Folla rezultadu eleitoral;
7. Lista prezensa oficial eleitoral;
8. Deklarasaun de Segredu ne'ebé sei asina husi oficial eleitoral sira;
9. Livru observaun;
10. Lista eleitor;

11. Lista eleitor adisionais;
12. Lista eleitor ein servisu;
13. Lista aambulante;
14. Formularius rezultadu apuramentu nian hodi bele taka iha fatin públiku sira;
15. Formuláriu termu entrega material;
16. Dístiku ba estasaun votu nian;
17. Follaa avizu atu bele informa oficial eleitoral sira nia naran;
18. Ezemplar buletin votu, iha tamañu/ukuran boot;
19. Formuláriu ba reklamasaun no protestu;
20. Distintivus/tanda próprius ba oficial eleitoral, fiskais kandidatura no observador sira;
21. Karimbu ne'ebé dehan "CANCELADO";
22. Karimbu ne'ebé dehan "RECLAMADO";
23. Karimbu ne'ebé dehan "EM BRANCO";
24. Karimbu ne'ebé dehan "NULO";
25. Karimbu ne'ebé dehan "NÃO UTILIZADO";
26. Karimbu ne'ebé dehan "REJEITADO";
27. Karimbu ne'ebé dehan "ABANDONADO";
28. Karimbu ne'ebé dehan "Eleição Presidencial 2017"ou "Eleição Parlamentar 2017", depende ba kazu;
29. Envelope ba buletin votu válidos
30. Envelope ba buletin votu em branco;
31. Envelope ba buletin votu nulus;
32. Envelope ba buletin votu reclamados;
33. Envelope ba buletin votu cancelados;
34. Envelope ba buletin votu não utilizados;
35. Envelope ba buletin votu rejeitadus;
36. Envelope ba buletin votu abandonados;
37. Lista kandidatura completa ho kandidatu hotu-hotu ba eleisaun presidencial no suplentes sira;
38. Calculadora;
39. Agrafadores; lapijeiras no pregus no número suficiente;
40. Fita adesiva;
41. Formuláriu ata estasaun votu;
42. Formuláriu de ata rezultadu ba sentru votasaun;
43. Formuláriu ata tabulasaun rekonsiliaun ata;
44. Formuláriu termu entrega urna husi sentru votasaun ba assembleia apuramentu nasional

45. Formuláriu ba reklamaun no protestu;
46. Selus siguransa numerados;
47. Urna ba transporta ata no votu reklamadus, karik iha;
48. Envelopes;
49. Relójius;
50. Materias eskritooriu seluk.

Tradusaun la-Oficial